



LÉGENDE - LEGEND

- ROUTE SURFACE DURCIE, TOUTES SAISONS... ROAD, HARD SURFACE, ALL WEATHER
ROUTE SURFACE DE GRAVIER... ROAD, LOOSE SURFACE
CHEMIN DE CHARRON, ROUTE D'HIVER... CART TRACK, WINTER ROAD
SENTIER, PERÇEE OU PORTAGE... TRAIL, CUT LINE, PORTAGE
AGGLOMÉRATION... BUILT UP AREA
CHEMIN DE FER, VOIE D'ÉVITEMENT, STATION, ARRÊT... RAILWAY, BIONG, STATION, STOP
BROIE... BRIDGE
BASE D'HYDRATIONS, ANCRAGE D'HYDRATIONS... SEAPLANE BASE, SEAPLANE ANCHORAGE
MAISON, GRANGE... HOUSE, BARN
ÉGLISE, ÉCOLE, BUREAU DE POSTE... CHURCH, SCHOOL, POST OFFICE
TOUR FEU, COMMUNICATION... TOWER, FIRE, COMMUNICATION
PUITS PÉTROLE, GAZ, RÉSERVOIR, EAU... WELL, OIL, GAS, TANK, WATER
LIGNE DE TRANSPORT D'ÉNERGIE... POWER TRANSMISSION LINE
MINE, CARRIÈRE DE GRAVIER... MINE, GRAVEL PIT
DÉBLAI: REMBLAI... CUTTING, EMBANKMENT
FRONTIÈRE INTERNATIONALE, LIMITE PROVINCIALE AVEC BORNE... INTERNATIONAL, PROVINCIAL BOUNDARY WITH MONUMENT
FRONTIÈRE PROVINCIALE, NON ARPENTÉ... PROVINCIAL BOUNDARY, UNSURVEYED
LIMITE DE COMTE OU DE DISTRICT... COUNTY, DISTRICT BOUNDARY
LIMITE DE CANTON, DE PAROISSE... TOWNSHIP, PARISH BOUNDARY
LIMITE DE MUNICIPALITÉ... MUNICIPALITY BOUNDARY
LIMITE DE RÉSERVE, SANCTUAIRES, PARCS, ETC... RESERVE, SANCTUARY PARK, ETC. BOUNDARY
LIMITE DE SURFACE RÉPÈRE, LIMITE APPROXIMATIVE, ETC... OUTLINED LANDMARK AREA, BOUNDARY APPROXIMATE, ETC.
COIN DE SECTION (A.T.C.), ARPENTÉ, NON ARPENTÉ... D.L.S. TOWNSHIP CORNER, SURVEYED, UNSURVEYED
CONTS DE SECTION (A.T.C.)... D.L.S. SECTION CORNERS
POINT DE CONTRÔLE PLANIMÉTRIQUE... HORIZONTAL CONTROL POINT
RÉPÈRE DE NIVELLEMENT AVEC COTE... BENCHMARK WITH ELEVATION
POINT COTE, PRÉCIS... SPOT ELEVATION, PRECISE
COURS D'EAU OU RIVE, IMPRÉCIS... STREAM OR SHORELINE, INDEFINITE
LAC, LACS INTERMITTENT... LAKE, INTERMITTENT LAKES
TERRAIN INONDÉ... FLOODED LAND
MARAIS, BOISE MARÉCAUX, FONDRIÈRE À FILAMENTS... MARSH; SWAMP (WOODED); STRING BOG
LIT DE RIVIERE ASSÉCHÉ AVEC CHENAUX... DRY RIVER BED WITH CHANNELS
RAPIDES, CHUTES, RAPIDS... RAPIDS; FALLS; RAPIDS
ESTRANS; SABLE SOUS L'EAU, ROCHES... FORESHORE FLATS; SAND IN WATER, ROCKS
TOUNDRA; LACS EN TOUNDRA; POLYÈDRES DE TOUNDRA... TUNDRA; LAKES IN TUNDRA; POLYEDRA
FONDRIÈRE DE PALSE; PLAGES SURÉLEVÉES... PALSA BOG; RAISED BEACHES
BARRAGE, QUAI... DAM, WHARF
CHAMP DE GLACE (GLACIER); MORAINÉ... ICEFIELD (GLACIER); MORAINÉ
PINGO... PINGO
FOSSÉ... DITCH
COURBES DE NIVEAU... CONTOURS
COURBES DE NIVEAU APPROXIMATIVES... APPROXIMATE CONTOURS
COURBE DE CUVETTE... DEPRESSION CONTOUR
FALAISE... CLIFF
POINT COTE, APPROXIMATIF: SUR TERRE, SUR L'EAU... SPOT ELEVATION, APPROXIMATE: LAND, WATER
ESKER... ESKER
SABLE, DUNES DE SABLE... SAND, SAND DUNES
LIEU HISTORIQUE... HISTORIC SITE
SURFACE BOISÉE, FORÊT; ESPACE DÉNUDÉ, CLAIRIÈRE... WOODED AREA, FOREST; CLEARED AREA

GLOSSAIRE - GLOSSARY

PHOTOGRAPHIE PHOTOGRAPHY
RESTITUTION COMPILATION
A-24093 8/75 158
A-23481 8/73 194
A-23481 8/73 165
REVISION REVISION
EXEMPLE DE LA MÉTHODE EMPLOYÉE POUR FIXER DES RÉPÈRES À 100 MÈTRES PRÈS...
POINT DE RÉPÈRE: ÉGLISE - CHURCH (à dessiner par élévation)
RÉFÉRENCE POINT

QUADRILLAGE DE MILLE MÈTRES
TRANSVERSE UNIVERSEL DE MERCATOR
ZONE 18
ONE THOUSAND METRE
UNIVERSAL TRANSVERSE MERCATOR GRID
33 P/10 33 P/9 23 M/12
33 P/7 33 P/8 23 M/5
33 P/2 33 P/1 23 M/4

NOTER: LES TRACÉS NUMÉRÉS ENTRE PARENTHÈSES...
ÉCHELLE DE CONVERSION DES ALTITUDES
CONVERSION SCALE FOR ELEVATIONS
Mètres 0 50 100 150 200 250 300 350 400 450 500 550 600 650 700 750 800 850 900 950 1000
Pieds 0 50 100 150 200 250 300 350 400 450 500 550 600 650 700 750 800 850 900 950 1000 Feet

ÉTABLI PAR LA DIRECTION DES LÈVES ET DE LA CARTOGRAPHIE, MINISTÈRE DE L'ÉNERGIE, DES MINES ET DES RESSOURCES, OTTAWA, PUBLIÉE EN 1982
CES CARTES SONT EN VENTE AU BUREAU DES CARTES DU CANADA, MINISTÈRE DE L'ÉNERGIE, DES MINES ET DES RESSOURCES, OTTAWA, OU CHEZ LE VÉNDEUR LE PLUS PRÈS
© 1982 SA MAJESTÉ LA REINE DU CHEF DU CANADA, MINISTÈRE DE L'ÉNERGIE, DES MINES ET DES RESSOURCES
ÉQUIDISTANCE DES COURBES... 10 MÈTRES
SYSTÈME DE RÉFÉRENCE GÉODÉSIQUE NORD-AMÉRICAIN 1927
PROJECTION TRANSVERSE DE MERCATOR
POUR TOUT RENSEIGNEMENT CONCERNANT LES RÉPÈRES ET BORNES ALTIMÉTRIQUES, S'ADRESSER AUX LÈVES GÉODÉSIQUES, DIRECTION DES LÈVES ET DE LA CARTOGRAPHIE, OTTAWA.

LAC TURBAR
ADMINISTRATION RÉGIONALE KATIVIK
QUÉBEC
Échelle 1:50 000 Scale
Miles 0 1 2 3
Mètres 0 1000 2000 3000 4000
Verges 0 1000 2000 3000 4000 Yards
ELEVATIONS IN METRES ABOVE MEAN SEA LEVEL
CONTOUR INTERVAL... 10 METRES
NORTH AMERICAN DATUM 1927
TRANSVERSE MERCATOR PROJECTION
INFORMATION CONCERNING BENCH MARKS AND HORZONTAL SURVEY MONUMENTS CAN BE OBTAINED FROM GEOCENTRIC SURVEY, SURVEYS AND MAPPING BRANCH, OTTAWA.

PRODUCED BY THE SURVEYS AND MAPPING BRANCH, DEPARTMENT OF ENERGY, MINES AND RESOURCES, OTTAWA, PUBLISHED IN 1982
COPIES MAY BE OBTAINED FROM THE CANADA MAP OFFICE, DEPARTMENT OF ENERGY, MINES AND RESOURCES, OTTAWA, OR YOUR NEAREST MAP DEALER
© 1982 HER MAJESTY THE QUEEN IN RIGHT OF CANADA, DEPARTMENT OF ENERGY, MINES AND RESOURCES
LAC TURBAR
33 P/8
EDITION 1/ÉDITION
Énergie, Mines et Ressources Canada Energy, Mines and Resources Canada